

نام درس: عربی  
نام مدیر: هوسا کاشی پور  
تاریخ امتحان: ۱۰/۰۲/۱۳۹۷  
ساعت امتحان: ۰۸:۰۰ صبح / عصر  
مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

جمهوری اسلامی ایران  
اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران  
اداره آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۱۱ تهران  
دیبرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش واحد انقلاب  
آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۹۸-۹۷

نام و نام فائزه‌گی:  
مقطع و رشته: پایه هفتم  
نام پدر:  
شماره داوطلب:  
تعداد صفحه سوال: ۳ صفحه

نمره تجدید نظر به عدد:	نمره به حروف:	نمره به عدد:	نمره به حروف:	نام مدیر و امضاء:	محل مهر و امضاء مدیر				
<b>سؤالات</b>					۱				
مهارت ترجمه: ۷۰.۵ نمره					۲				
۵.۵	<p>جملات و احادیث زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.</p> <p>الف) خيرُ الامور أوسطها :</p> <p>ب) المؤمنُ قليلُ الكلام كثيرُ العمل :</p> <p>ج) الوَحْدَةُ خَيْرٌ مِّنْ جَلِيسِ السَّوْءِ :</p> <p>د) أَفْضَلُ النَّاسِ أَنْفَعُهُمُ لِلنَّاسِ :</p> <p>هـ) الجَنَّةُ تَحْتَ أَقْدَامِ الْأَمَهَاتِ :</p> <p>وـ) أَرْبَعَةُ قَلِيلِهَا كَثِيرٌ : «الْفَقْرُ، الْوَجْعُ، الْعَدَاوَةُ، النَّارُ» :</p>								
۱	<p>ترجمه های ناقص را کامل کنید.</p> <p>الف) الانسان .....الاحسان.</p> <p>ب) قيمة الانسان ب.....</p> <p>ج) "مهدی" اسم ولد و "مهدية" اسم.....</p> <p>د) طلب العلم.....</p>								
۱	<p>ترجمه درست را انتخاب کنید.</p> <p>۱) هو الذي خلق السماوات و الأرض في ستة أيام</p> <p>الف) او کسی است که آسمان ها و زمین را در ۶ روز آفرید.</p> <p>ب) او کسی است که آسمان ها و زمین را در ۷ روز آفرید.</p> <p>۲) هذان الصفان، كبيران</p> <p>الف) این دو کلاس، بزرگ هستند.</p> <p>ب) این ها دو کلاس بزرگی هستند.</p>								
	صفحه ۱ از ۳								

نام هر تصویر را در زیر آن بنویسید.

۱



۱

کلمات مترادف و متضاد را پیدا کرده و در کنار هم بنویسید.

«خیصہ- حديقة- اخت- بستان- آخر»

۰,۵

متضاد:.....

مترادف:.....

۰,۵

معنای کلماتی که زیر آن ها خط کشیده شده است را بنویسید.

الف) عليك بالدّوران اليسار:.....

ب) هذا الگنر لأبي:.....

۰,۵

کلمات نامهانگ را مشخص کنید.

الف) كم

ب) أين

الف) الجبل

ج) لمن

ج) البنت

ب) البيت

د) لا

د) الوردة

**مُهَارَةُ شِنَاطِحٍ وَ كَارِيْدِ قَوَاعِدٍ ۱ نَمَرَة**

۱

در جالی خالی اسم اشاره مناسب بنویسید.

الف) .....المعلم فی هذه المدرسة. (دور)

ب) .....الشجرتان جميلتان. (نزدیک)

ج) .....النساء واقفات عند الباب. (دور)

د) .....اللاعبة فائزه. (نزدیک)

مهارت درک و فهم ۲ نمره

۱

در جملات زیر اسم مثنی، جمع مذكر سالم، جمع مونث سالم و جمع مكسر را پیدا کنید.

الف) الرجال جالسين تحت الشجرة.

ب) الתלמידات في الغرفتين.

مشنى: ..... جمع مذكر سالم: ..... جمع مونث سالم: ..... جمع مكسر: .....

۰,۵

درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس حقیقت بنویسید.

الف) عدد أسبوع فی الشهر، اربعه

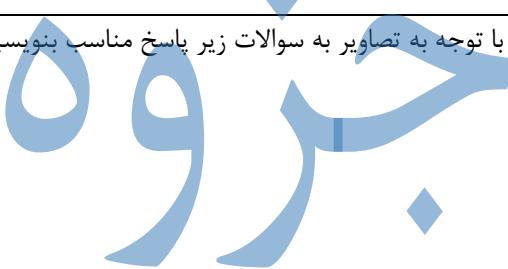
غلط

صحیح

غلط

صحیح

ب) تعداد الصفوف فی المرحلة الابتدائية، إثنان

	هر کلمه از ستون "الف" را به کلمه مناسب ستون "ب" وصل کنید. (یک کلمه اضافی است)	
٠,٥	«ب» الاحسان العداوة البحر	«الف» النظر فيه عبادة الانسان عبدُه
	مهارت مکالمه ۲ نمره	
١	در جالی خالی کلمه پرسشی مناسب بنویسید. الف) ..... جبل بیستون؟ فی مغرب ایران. ب) ..... هذا القلم؟ لذلک الطالب. ج) ..... فی هذه الغرفة؟ جوائز المسابقة. د) ..... حائل؟ أنا بخير.	١
٠,٥	سوالات زیر از شمامست. به آن ها پاسخ دهید. الف) من أين أنتِ؟ ب) ما إسمك؟	٢
٠,٥	با توجه به تصاویر به سوالات زیر پاسخ مناسب بنویسید.    الف) كم شجرة في الصورة؟ ب) هل هي المعلمة؟ ،	٣

صفحه ی ۳ از ۳

جمع بارم : ۱۵ نمره

نام درس: عربی / هفتم  
نام دبیر: مهسا کاشی پور  
تاریخ امتحان: ۱۳۹۷/۱۰/۰۲  
 ساعت امتحان: ۸:۰۰ صبح / عصر  
مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران  
اداره کی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۱۱ تهران  
دیبرستان غیر دولتی دخترانه سرای دانش واحد انقلاب  
**کلید سوالات پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۹۷-۹۸**



ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
	مهارت ترجمه	
۱	الف) بهترین کارها میانه ترین آن هاست. ب) مومن کم صحبت و پرکار است. ج) تنها بی بهتر از همنشین بد است. د) بهترین مردم سودمندترین آن ها برای مردم هستند. ه) بهشت زیر پاهای مادران است. و) چهار چیز اندک (کم) آن بسیار (زیاد) است: تنگدستی (تهییدستی)، درد، دشمنی و آتش. (۱,۵)	(الف) بهترین کارها میانه ترین آن هاست. (۰,۵) (ب) مومن کم صحبت و پرکار است. (۰,۵) (ج) تنها بی بهتر از همنشین بد است. (۱) (د) بهترین مردم سودمندترین آن ها برای مردم هستند. (۱) (ه) بهشت زیر پاهای مادران است. (۱) (و) چهار چیز اندک (کم) آن بسیار (زیاد) است: تنگدستی (تهییدستی)، درد، دشمنی و آتش. (۱,۵)
۲	الف) عبد      ب) عقله      ج) بنت      د) فریضه      (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	(۱) گزینه الف      (۲) گزینه الف      (هر مورد ۰,۵ نمره)	
	مهارت واژه شناسی	
۱	نام تصاویر به ترتیب: مفتاح، جوال، حقیقیه، سفینه (هر مورد ۰,۲۵)	
۲	متراffد: حدقه و بستان      متضاد: اخت و اخ      (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	الدوران: چرخش      الکنز: گنج      (هر مورد ۰,۲۵)	
۴	الف) گزینه د      ب) گزینه ج      (هر مورد ۰,۲۵)	
	مهارت شناخت و کاربرد قواعد	
۱	الف) ذلک      ب) هاتان      ج) اولنک      د) هذه      (هر مورد ۰,۲۵)	
	مهارت درک و فهم	
۱	منی: الغرفتين      جمع مذكر سالم: جالسين      جمع مونث سالم: الطبيبات      جمع مكسر: الرجال (هرمورد ۰,۲۵)	
۲	الف) صحیح      ب) غلط      (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	النظر فيه عبادة: البحر      الانسان عبده: الاحسان      (هرمورد ۰,۲۵)	
	مهارت مکالمه	
۱	الف) أین      ب) لمن      ج) ماذ/ما      د) کیف      (هر مورد ۰,۲۵)	
۲	الف) أنا من ایران / أنا ایرانیه      ب) اسمی (اسم دانش آموز)      (هر مورد ۰,۲۵)	
۳	الف) ثمانیه      ب) لا، هی الطبیبه	
	امضا:	نام و نام خانوادگی مصحح :
		جمع بارم: ۱۵ نمره